

腹证奇览

〔日〕稻叶克 和久田寅 原著
梁华龙 陈玉琢 陈宝明 编译

全国百佳图书出版单位

中国中医药出版社

腹证奇览

[日] 稻叶克 和久田寅◎原著
梁华龙 陈玉琢 陈宝明◎编译
黄刚◎校对



中国中医药出版社

· 北 京 ·

图书在版编目 (CIP) 数据

腹证奇览 / (日) 稻叶克, (日) 和久田寅原著; 梁华龙, 陈玉琢, 陈宝明编译. —北京: 中国中医药出版社, 2017.3

ISBN 978 - 7 - 5132 - 4006 - 2

I . ①腹… II . ①稻… ②和… ③梁… ④陈… ⑤陈… III . ①腹诊—研究 IV . ① R241.26

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 018798 号

中国中医药出版社出版

北京市朝阳区北三环东路 28 号易亨大厦 16 层

邮政编码 100013

传真 010 64405750

保定市中华美凯印刷有限公司印刷

各地新华书店经销

开本 880 × 1230 1/32 印张 9.5 字数 223 千字

2017 年 3 月第 1 版 2017 年 3 月第 1 次印刷

书号 ISBN 978 - 7 - 5132 - 4006 - 2

定价 45.00 元

网址 www.cptcm.com

如有印装质量问题请与本社出版部调换

版权专有 侵权必究

社长热线 010 64405720

购书热线 010 64065415 010 64065413

微信服务号 zgzyycbs

书店网址 csln.net/qksd/

官方微博 <http://e.weibo.com/cptcm>

淘宝天猫网址 <http://zgzyycbs.tmall.com>

再版序

自日人稻叶克、和久田寅二氏纂集仲景腹诊大法，并聊加发挥成帙，名之曰《腹证奇览》至今，已历约三纪，而吾侪二三子自丁卯将其译为国文，由中国书店梓行业已近三十载，中途虽经学苑再刊，而今书肆仍然乏售，且前番文理因他由尚存瑕疵，今番精校细绎，复付枣梨，以饯同好。

腹诊大法，本原《内》《难》、仲景之学，奈因唐宋以降国俗乖戾，笃尊《孝经》“身体发肤，受之父母”训诫，尤其胸腹，不轻易示人，因令医者临诊管窥，难见全豹，腹诊之法不惟不曾光大，亦且几趋湮灭，即“三部九候”亦隐晦不明，使中医瑰城成断垣残壁。

中医腹诊虽依医者感观研判，但与新医之视触叩听异曲同工，于临证诊查，多所裨益，凡为医者不可不知，不可不学，不可不精，不可不巧。

《腹证奇览》究属东施，然其将仲景腹诊之法分类相附，参以图示，庶可供借鉴参详，虽终是他山之石，难见真谛，姑作础石而为高阁，权当基梯以登云顶，诚如

刘渡老所言：“令腹诊之术复还于中国……成为中医腹诊发展之借鉴，临床诊病之阶梯，则所望者大矣。”

爰成数语，以作新版开篇，权为再版序。

梁华龙

于丙申年青阳病月初六

序

腹诊之法，肇始于《内经》《难经》，发展于张仲景，亦诊疾审病、辨证论治之首要，临床疗病所必需者也。第以我国封建制度之影响，封建礼教之束缚，致使腹诊之法，未能弘扬光大，只限于脉诊一法，千余年来，腹诊几趋湮灭，颇以为憾事。日本自唐宋以降，不断派遣留学生来中国学习，尤以鉴真法师东渡，两国文化交流日臻昌盛，中国医药学源源不断传入日本，而其中《伤寒论》与《金匱要略方论》二书便形成了日本汉医古方学派的开山，古方派医家尤为推崇腹诊之法，并发扬光大之，迄今仍施诸临证治病，方兴未艾。

18世纪下叶，稻叶克文礼撰写了《腹证奇览》一书，继之，其入室弟子和久田寅氏又撰写了《腹证奇览翼》，以羽翼其师之所著。两书总结了经方腹证的各自特点及其诊察方法，在客观上给人以腹证辨证论治之规矩，因而为日本汉方医学家奉为圭臬而研读效法。然医学之理甚微，而腹诊之法亦不可能尽善尽美，故仍须究索原委，研核是非，取其精华，弘广其用。孔子云：“三人行，必

有吾师，择其善者而从之，其不善者而改之。”今将《腹证奇览（全）》一书译成中文，以供国内中医界同道研究参考，普及腹诊知识，提高原著水平，推动日益发展的腹诊法之临床运用，而不无小补。

“水流千载归大海”，令腹诊之术复还于中国，亦医坛之佳话，中日文化交流之盛事也。唯愿是书能成为中医腹诊发展之借鉴，临床诊病之阶梯，则所望者大矣。故不揣荒陋，愿为之序。

刘渡舟

丁卯孟冬二十一日于北京

自序

腹诊之术，肇基于岐黄，函载于《灵》《素》，《八十一难经》中，扁鹊承其源，《伤寒杂病论》内，仲景广其流。晋隋以降，能倡其说且有建树者，鲜矣。至唐季，鉴真东舶瀛州，斯术滥觞扶桑，逮今名见经传者，七十余家矣。《诊病奇核》，师《内》《难》以凿先河；《腹证奇览》，法仲景而成开山。今之日本，凡为医者，须谙此术；每诊病家，必察腹证。

医者稻叶意仲搜集生平所得，殚精竭虑，为著《腹证奇览》公诸扶桑；门人和久田寅为其删繁补遗，补偏救误，续作《腹证奇览翼》梓行于世。是书虽非压卷完璧，然亦初学必读之典。就中图文并茂，互明腹诊之法，理术同论，兼阐方证之规。言而有征，验而不忒。方以效取，不拘孰为古方、时方；法循理定，奚关出自庶人、名家。经方腹诊之术，二翁始作俑也；腹证辨病大法，后学叨其羹矣。虽间有文重义迭，辞章不古者，亦仅白璧微瑕耳。

惜我赤县，久忽是术，三皇遗训，几濒湮灭，曷不

慨哉？吾侪三四子，笃嗜腹诊之籍，浸寻葳谋，哀集稽考，发隐勾玄，索源溯流，犹虑其语言不通，语昧其术，乃精勤破读，研核是非，译成国语。其所译文，词删以意存，句核而旨广，皆法以文理，则以医规。不唯求其句章流畅，犹且重以旨意信达。然以编者绠短褚小，见浅识陋，弗能勾玄烛幽，择瑕求疵，唯愿读者能区芜菁，分良莠，学有所得且改而正诸，夙愿足矣，是为序。

梁华龙

丁卯孟冬既望于北京

编译说明

一、本书为原《腹证奇览》与《腹证奇览翼》二书合编而成。编译打乱原书次序，分为总论（论腹诊基本理论及手法）及各论（论类方腹证及图解）。

二、类方编排规则以国内常规类方为依据，除以类相从者外，余皆编入其他类。

三、《腹证奇览》与《腹证奇览翼》重复内容，以《腹证奇览翼》为主，适当删减合并。

四、原书缺方剂组成者，据《伤寒论》《金匱要略》补入，属于时方者，则据原方出处之书补入，其用量及煎服方法皆未加改动，且不再另行出注。

五、原书中引用《伤寒论》《金匱要略》及其他书籍中原文，除其自有见地者外，错引者皆以原文正之。

六、为不失原貌，其中一些医学术语，仍遵其例译出。

七、《腹证奇览》及《腹证奇览翼》两书方剂分量皆为日本用量，编译时未加折算改动。

八、原书中所有序，为节省篇幅起见，省略而不译。

九、原书中凡用“案”字者，皆依其例，不加改动。属编译者所注之语，皆于页下出注。

十、文中所言“初编”为原《腹证奇览》，“二编”为原《腹证奇览翼》。

七、桂枝加附子汤证图解（附疮家骨节疼痛证图解）	58
八、桂枝去芍药汤证图解（附三方及胸满诸证辨）	61
九、乌头桂枝汤证图解（附二方）	66
十、桂枝加龙骨牡蛎汤证图解（附一方）	69
十一、桂姜枣草黄辛附汤证图解（附一方）	71
十二、甘草附子汤证图解（附二方）	77
十三、桂枝加黄芪汤证图解（附四方）	80
十四、当归四逆汤及加吴茱萸生姜汤证图解	89
十五、风引汤证图解（附一方）	93
十六、金匱甘草汤证图解	97
十七、土瓜根散方证图解	98

麻黄汤类方证

一、小青龙汤方证图解（附二方）	100
二、越婢汤证图解（附五方）	106
三、葛根汤证图解	111

柴胡汤类方证

一、柴胡汤诸方辨证	113
二、小柴胡汤证图解（附胸胁膨胀证图解）	114
三、大柴胡汤证图解（附三方）	120
四、大柴胡汤证、甘草干姜汤证相合图解	124
五、柴胡加芒硝汤证图解	125
六、柴胡桂枝干姜汤证图解（附二方）	127
七、柴胡加龙骨牡蛎汤证图解	130
八、四逆散证图解	132

栀子豉汤类方证

- 一、栀子豉汤证虚实辨 134
- 二、栀子豉汤证图解（附七方）..... 136

泻心汤类方证

- 一、大黄黄连泻心汤证图解（附三方及辨心烦诸证）..... 143
- 二、半夏泻心汤证图解（附一方）..... 149
- 三、甘草泻心汤证图解 153
- 四、黄连汤证图解 154
- 五、黄芩汤证图解（附三方）..... 155
- 六、旋覆花代赭石汤证图解 157

承气汤类方证

- 一、大承气汤证图解 159
- 二、调胃承气汤证图解 171
- 三、厚朴三物汤证图解 175
- 四、厚朴大黄汤证图解 176
- 五、厚朴七物汤证图解 177
- 六、桃核承气汤证图解 180
- 七、桃军圆方证图解 183
- 八、抵当汤或抵当丸证图解 185
- 九、橘皮大黄芒硝汤证图解 186
- 十、下瘀血汤证图解 187
- 十一、大黄硝石汤证图解 188
- 十二、鹤丸证图解 189
- 十三、大黄牡丹皮汤证图解 191

十四、疮毒家阴茎腐落证图解	192
十五、大黄附子汤证图解	194
十六、大陷胸汤证图解	195
十七、大陷胸丸证图解 (附一方)	198
十八、癥瘕丸证图解	200
十九、磁石丸证图解	201

白虎汤类方证

一、白虎汤证图解 (附二方)	202
二、竹叶石膏汤证图解 (附一方)	207

十枣汤类方证

一、十枣汤证图解	209
二、甘遂半夏汤证图解	212
三、大黄甘遂汤证图解	214
四、鹤家甘遂桃花汤证图解	216
五、小陷胸汤证图解	217

建中汤类方证

一、小建中汤证图解 (附二方及虚劳、劳咳辨)	218
二、大建中汤证图解	224
三、当归建中汤证图解	227
四、人参汤证图解	228
五、理中加附子汤证图解	232
六、人参去术加桂汤证图解	233
七、桂枝人参汤证图解 (附心下痞硬诸证辨及人参说)	234
八、吴茱萸汤证图解 (附一方)	238

九、黄土汤证图解	241
十、附子粳米汤证图解	242
十一、补中益气汤证图解	243
十二、六君子汤证图解	245

苓桂剂类方证

一、苓桂术甘汤证图解（附二方）	246
二、五苓散证图解（附一方）	249
三、苓桂甘枣汤证图解	254
四、苓姜术甘汤证图解	255
五、茯苓杏仁甘草汤证图解	256
六、猪苓汤证图解	258

四逆汤类方证

一、四逆汤证图解	259
二、干姜附子汤证图解	260

真武汤类方证

一、真武汤证图解	261
二、附子汤证图解	263

奔豚汤类方证

一、《小品》奔豚汤证图解	265
二、《广济》奔豚汤证图解	266
三、《小品》牡蛎奔豚汤证图解	267

其他方证

一、人参芎军桃花汤证图解	268
二、大黄甘草汤证图解	269
三、瓜蒌薤白白酒汤证图解	270
四、芎归胶艾汤及猪苓汤证图解	271
五、八味丸证图解	273
六、薏苡附子败酱散证图解	274
七、调气饮证图解（附一方）	275
八、术防己去石膏加茯苓芒硝汤证图解	276
九、防风茯苓汤证图解	278
十、当归芍药散证图解	279
十一、榧实证图解	280
十二、甘草蜜粉汤证图解	281
十三、甘麦大枣汤证图解	283
十四、胸腹毒邪凝结于背证图解	283
十五、灸治法图解	285
十六、诸证毒邪交发图解	285
十七、癩痢治与不治图解	286